

- FR Notice de montage
- ES Instrucciones de montaje
- IT Istruzioni per il montaggio
- PT Instruções de montagem
- NL Montagehandleiding
- EN Assembly instruction
- DE Montageanleitung



Adresses sur quefairedemesdechets.fr



GARANTIE: 2 ANS
GARANTÍA: 2 AÑOS
GARANZIA: 2 ANNI
GARANTIA: 2 ANOS
GARANTIE: 2 JAAR
WARRANTY: 2 YEARS
GARANTIE: 2 JAHRE

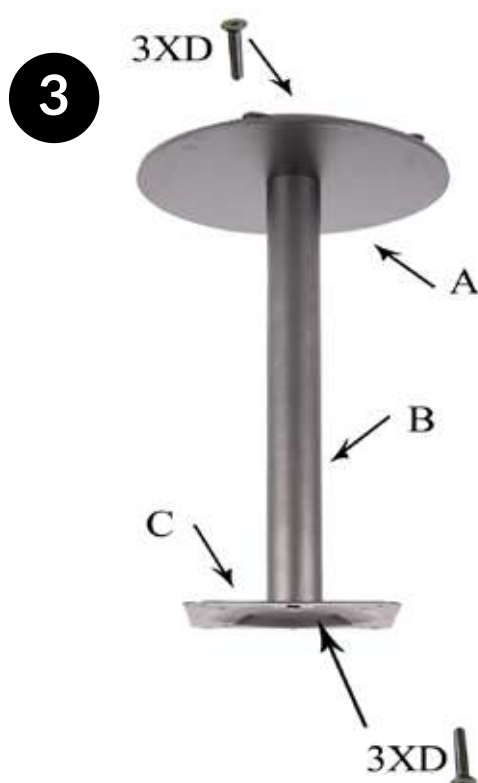


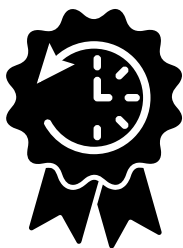
SERVICE CLIENT
SERVICIO AL CLIENTE
SERVIZIO CLIENTI
SERVIÇO AO CLIENTE
KLANTENDIENST
CUSTOMER SERVICE
KUNDENSERVICE

contact@oviala.com

A		1PC
B		1PC
C		1PC
D		6PCS
E		1PC

- FR Adapter la visserie en fonction du matériau du plateau
- ES Adaptar los tornillos y pernos al material de la bandeja
- IT Adattare le viti e i bulloni al materiale del vassoio
- PT Adaptar os parafusos e as cavilhas ao material do tabuleiro
- NL Pas de schroeven en bouten aan het materiaal van de bak aan
- EN Match screws to tray material
- DE Passen Sie die Schrauben an das Material der Tischplatte an





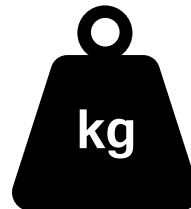
Usage intensif
Usa intensivo
Usa intensivo
Utilização intensiva
Intensief gebruik
Intensive use
Intensive Nutzung



À monter soi-même
Para ensamblar usted mismo
Per assemblare se stessi
Para se montar
Zelf in elkaar zetten
To assemble yourself
Zum Selberbauen



Attention aux doigts lors du montage
Tenga cuidado con los dedos al ensamblar
Fare attenzione alle dita durante il montaggio
Tenha cuidado com os seus dedos ao montar
Wees voorzichtig met uw vingers bij het in elkaar zetten
Be careful with your fingers when assembling
Achten Sie bei der Montage auf Ihre Finger



Charge maximum supportée: 50 kg
Carga máxima soportada: 50 kg
Carico massimo supportato: 50 kg
Carga máxima suportada: 50 kg
Maximaal ondersteunde belasting: 50 kg
Maximum supported load: 50 kg
Maximale Traglast: 50 kg

FR **COMPOSITION** Acier inoxydable brossé
ENTRETIEN Laver avec une éponge ou un chiffon doux et de l'eau tiède savonneuse.
INDICATIONS AVANT UTILISATION Tenir éloigné du feu, des animaux et des enfants. Avant toute utilisation, assembler le produit conformément à la notice de montage et vérifier que chaque pièce soit correctement assemblée et fixée. Positionnez le produit de manière stable sur une surface plane.

ES **COMPOSICIÓN** Acero inoxidable cepillado
MANTENIMIENTO Lavar con una esponja o paño suave y agua tibia con jabón.
INDICACIONES ANTES DE USAR Mantener alejado del fuego, los animales y los niños. Antes de utilizarlo, monte el producto según las instrucciones de montaje y compruebe que cada pieza está correctamente montada y fijada. Coloque el producto en una posición estable sobre una superficie plana.

IT **COMPOSIZIONE** Acciaio inox spazzolato
MANUTENZIONE Lavare con una spugna o un panno morbido e acqua tiepida e sapone.
INDICAZIONI PRIMA DELL'USO Tenere lontano dal fuoco, dagli animali e dai bambini. Prima dell'uso, assemblare il prodotto secondo le istruzioni di montaggio e controllare che ogni parte sia correttamente assemblata e fissata. Posizionare il prodotto in una posizione stabile su una superficie piana.

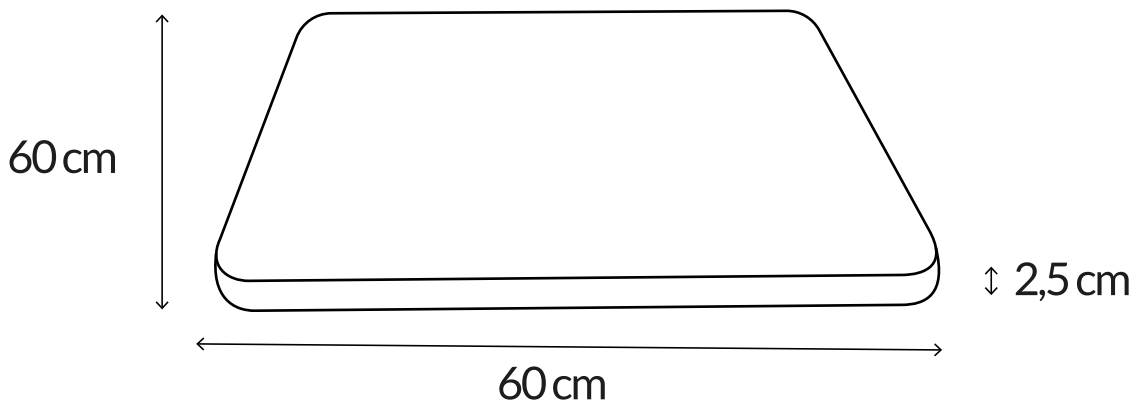
PT **COMPOSIÇÃO** Aço inoxidável escovado
MANUTENÇÃO Lave com uma esponja ou pano macio e água morna com sabão.
INDICAÇÕES ANTES DO USO Manter afastado do fogo, animais e crianças. Antes da utilização, montar o produto de acordo com as instruções de montagem e verificar se cada peça está correctamente montada e fixada. Colocar o produto numa posição estável sobre uma superfície plana.

NL **SAMENSTELLING** Geborsteld roestvrij staal
ONDERHOUD Afwassen met een zachte spons of doek en een lauw sopje.
INDICATIES VOOR GEBRUIK Verwijderd houden van vuur, dieren en kinderen. Zet het product vóór gebruik in elkaar volgens de montage-instructies en controleer of elk onderdeel correct is gemonteerd en vastgezet. Plaats het product in een stabiele positie op een vlakke ondergrond.

EN **COMPOSITION** Brushed stainless steel
MAINTENANCE Wash with a soft sponge or cloth and lukewarm soapy water.
INDICATIONS BEFORE USE Keep away from fire, animals and children. Before use, assemble the product according to the assembly instructions and check that each part is correctly assembled and secured. Position the item on a flat surface.

DE **ZUSAMMENSETZUNG** Gebürsteter Edelstahl
PFLEGE Mit einem Schwamm oder einem weichen Tuch und warmem Seifenwasser waschen.
HINWEISE VOR DER VERWENDUNG Von Feuer, Tieren und Kindern fernhalten. Montieren Sie das Produkt vor dem Gebrauch gemäß der Montageanleitung und prüfen Sie, ob alle Teile korrekt montiert und befestigt sind. Stellen Sie das Produkt stabil auf eine ebene Fläche.

Fabriqué en Chine / Fabricado en China / Fatto in Cina / Feito na china / Gemaakt in China / Made in China / Hergestellt in China
Importé par / Importado por / Importato da / Importado por / Geïmporteerd door / Imported by / Importiert von
OVIOLA 33, rue de Reckem 59960 - Neuville en Ferrain - FRANCE



FR COMPOSITION Contreplaqué, revêtement stratifié et bords en aluminium.
ENTRETIEN Laver avec une éponge ou un chiffon doux et de l'eau tiède savonneuse.
INDICATIONS AVANT UTILISATION Positionnez le produit de manière stable sur une surface plane.

ES COMPOSICIÓN Madera contrachapada, revestimiento laminado y cantos de aluminio.
MANTENIMIENTO Lavar con una esponja o paño suave y agua tibia con jabón.
INDICACIONES ANTES DE USAR Coloque el producto en una posición estable sobre una superficie plana.

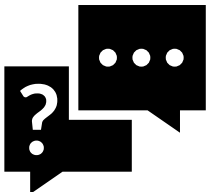
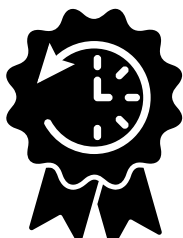
IT COMPOSIZIONE Compensato, rivestimento in laminato e bordi in alluminio.
MANUTENZIONE Lavare con una spugna o un panno morbido e acqua tiepida e sapone.
INDICAZIONI PRIMA DELL'USO Posizionare il prodotto in una posizione stabile su una superficie piana.

PT COMPOSIÇÃO Contraplacado, revestimento laminado e rebordos em alumínio.
MANUTENÇÃO Lave com uma esponja ou pano macio e água morna com sabão.
INDICAÇÕES ANTES DO USO Colocar o produto numa posição estável sobre uma superfície plana.

NL SAMENSTELLING Multiplex, laminaatlaag en aluminium randen.
ONDERHOUD Afwassen met een zachte spons of doek en een lauwwarm sopje.
INDICATIES VOOR GEBRUIK Plaats het product in een stabiele positie op een vlakke ondergrond.

EN COMPOSITION Plywood, laminate coating and aluminium edges.
MAINTENANCE Wash with a soft sponge or cloth and lukewarm soapy water.
INDICATIONS BEFORE USE Position the item on a flat surface.

DE ZUSAMMENSETZUNG Sperrholz, Laminatbeschichtung und Aluminiumkanten.
PFLEGE Mit einem Schwamm oder einem weichen Tuch und warmem Seifenwasser waschen.
HINWEISE VOR DER VERWENDUNG Stellen Sie das Produkt stabil auf eine ebene Fläche.

 GARANTIE: 2 ANS GARANTÍA: 2 AÑOS GARANZIA: 2 ANNI GARANTIA: 2 ANOS GARANTIE: 2 JAAR WARRANTY: 2 YEARS GARANTIE: 2 JAHRE	 SERVICE CLIENT SERVICIO AL CLIENTE SERVIZIO CLIENTI SERVIÇO AO CLIENTE KLANTENDIENST CUSTOMER SERVICE KUNDENSERVICE contact@oviala.com
 Usage intensif Uso intensivo Uso intensivo Utilização intensiva Intensief gebruik Intensive use Intensive Nutzung	 Charge maximale répartie: 50 kg Carga máxima distribuida: 50 kg Carico massimo distribuito: 50 kg Carga máxima distribuída: 50 kg Maximale verdeelde belasting: 50 kg Maximum distributed load: 50 kg Verteilte Höchstlast: 50 kg

